如不增預算

門市部酬賓大減價

農曆新年

郭心漢大

一周繼黃貴監於行時伯復光記督去選

會務地。

而收省宣外出不此內。本年提卑

再減

作為 東京民部長艾華油斯稱, 東京民部長艾華油斯稱, 東京任學生職業計劃費用,一九八三年學生 東京不景,學生找工作經驗,此聲 是國際業務的主要目的, 東京不景,學生找工作經驗,此學 是國際業務的主要目的, 東京不景,學生找工作經驗,此學 是國際業務的主要目的, 東京不景,學生找工作經驗,此學 是國際,據統計局最近公佈 一九八三年學生 一十九八三年學生 一十九八三年學生 一十九八三年學生 一十九八三年學生 一十九八三年學生 一十九八三年學生 一十九八三年學生 一年 学 職 対 八 生 職 就 元 八 三 年 等 財 就 一 九 生 職 就 九佈特經後使使爲發。

年失業問題相當

免費粵語及國語

主講人: THOMAS ISANG (普會計師) Bsc-Lic · Aut ·

報名手續: 請擬電話: 682-2141(辦公時間) 或

終身壽險 團體健康保險

料詢 入息保險 房屋貸款計劃 Tom Tsan 國語、英語、粵語、客語、四色語 曾 湯

滿即止。

R·I·A·A·P·A·加拿大註册工商會計師 一月十五日至二月二十七日逢星期六上午十時

半至十二時及星期日下午三時至四時半

738-4545 (晚六時後) 報名) 座位有限) 額

442 Main Street Vancouver B. C. VSA 274 Bus. 685-1091 Res. 738-4545

子女教育基金

房屋貸款計劃 Tom Tsang

三年本 (国語) (日記) (

十費促瑪告支行執詩 八用省擊稱·政行省 頁·府利: 管節檢

54 E. HASTING ST.

等即取,並修理褸拉鏈

中華煤氣電器公司

CABOR'S CUSTOM MADE BOOT AND SHOES 九八三年 月智 本店俱備修理各種鞋,有保證,快捷妥當,立 八啓

242 - 244 EAST PENDER STREET VANCOUVER, B.C.,

列治文分店地址: TE夾第五路TEL:278-4200 CAMBLE PLAZA MALL 11700 CAMBLE ROAD RICHMOND B.C.

三天,同時舉行 星期四、五、六)

白米及特價品外

律九折

683-6858 683-6859

一日定 連 記於總

此二月三、四、五地店及列治文分店

二月三、四、

Craftwork Collision Ltd.

VANCOUVER B. C. TEL. 874-0121 精拔修理各類汽車,免費估價。 價錢相宜,工作快捷妥當。全車 噴油\$350.00 專人代辦I.C.B.C.專 修理汽車玻璃超過一千元,不收 全車噴油 DEDUCTIBLE

新張期內 九折優待

日(星期四 歲共二達以叙月權 以上, 盡足義務者以上, 盡足義務者。 權治 (星期日 社黨 啓

Tong Co., Wai Yuen 正花旗多 京果海味 燕窩魚翅 批發零沽 中藥配方

思誠服務 歡迎垂詢

中藥部由經驗豐富實振英主埋 專爲儀胞解答中藥用途 中醫陳紀雲統治男婦兒科 架財信田七跌打酒跌打克 光昌杜仲虎骨丸

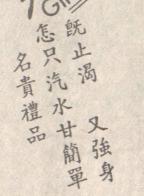
食加拿大總代理學 286 Keefer St. Vancouver B.C. 溫哥華華埠奇化街286號近哥街 電話: (604)687-2513

①集油爐改装天然煤氣爐 聯邦政府補助 ② 卑詩煤氣總公司,緊急(紅條)修埋。 修理家庭雪櫃洗衣機乳衣機

聯絡 見字講電 6 00 或 OT 蘇人 - 写 妃 9女士 - 3

Tel: (604) 682-2141 (24 hrs) 加拿大註册工商會計師 温哥華奇化街一四五號三〇六室

33 E. HASTINGS St. VAN. B.C.



茶 血



國語解答疑難病症精通中英日韓語文 681-9888

附設針灸及指壓治療

公正。電訊快捷。消息詳實。副刊傳永 ○廣告效力最大 ○ ○ 歡迎長期打閱 ▷ 收费,三個月廿一元 半年三十九元 全年七十七元 (以上價目包括郵费在內)



VAN CHINA TRADE CENTRE LTD.

550 Main St. Vancouver B.C. Canada V6A 2T9

Tel. (604) 681-8531 界至月期, 中中中中期擴 國國國刑大 對銀建畫長徵 外幕設報期 訂年由價 四,勿失良機! (中英文版) (中英文版) (中英文版) (中英文版) 訂戶。凡訂閱:

你的親友在香港或遠東,如 想移民美洲,参加〔哥斯達 尼加] 國移民部特準之少數 投資及存款, 即可獲得永久 居留權及護照。香港區有香 港專員代理,欲知詳情請用 英語電:溫哥華685-1085。 LA COSTA INVESTMENT



中醫陳暎帶主理

大漢公郭 The Chinese Times Phone: 685-8941 685-8812

創刊七十餘年 · 為加固歷史最久之華文報纸 •

▶ 一般印件 文件複印 一天起貨 ● 精印各式文件●信封信箋名片●印製金帖●彩色餐牌●外費餐紙●宣傳小册 中英打字●中文植字●刊物編排●廣告海報●圖案商標●中英膠章



海問題拖延下去 前途問題不應 國大臣級之官員 獲。處,

入益器:盆間行卑併 要題會詩入

彩 要 以 蒂 县 即 性 及 恩 多 對重益力

而要沙 **不供地** 守祉。 一守祉之意 一守祉之意 向波府 。斯對 一向以於其保

將終兩省 於身名法 日·婦庭へ

本酒樓眞大樂隊長駐演奏中西名曲

現 地